



Совет Безопасности

Distr.: General
23 August 2007
Russian
Original: English

Бельгия, Италия, Перу, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки и Франция: проект резолюции

Совет Безопасности,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции по Ливану, в частности резолюции 425 (1978), 426 (1978), 1559 (2004), 1680 (2006) и 1701 (2006), а также на заявления своего Председателя о положении в Ливане, в частности заявление от 3 августа 2007 года (S/PRST/2007/29),

ссылаясь также на доклад Генерального секретаря от 28 июня 2007 года (S/2007/392) и письмо Генерального секретаря от 2 августа 2007 года на имя Председателя Совета (S/2007/470),

вновь подтверждая свою твердую приверженность суверенитету, территориальной целостности, единству и политической независимости Ливана в его международно признанных границах и под единственной и исключительной властью его правительства,

вновь заявляя о своей решительной поддержке полного соблюдения режима прекращения боевых действий и «голубой линии» на всем ее протяжении,

вновь подтверждая свою приверженность полному осуществлению всех положений резолюции 1701 (2006) и сознавая свою ответственность за содействие обеспечению постоянного прекращения огня и долговременного урегулирования, предусмотренных в этой резолюции,

подчеркивая необходимость рассмотрения причин конфликта, в том числе проблемы, связанной с тем, что похищенные израильские военнослужащие не освобождены, а доказательства того, что они живы, не представлены, и вновь призывая к их немедленному и безоговорочному возвращению,

поощряя усилия, направленные на скорейшее урегулирование вопроса о ливанских пленных, удерживаемых в Израиле,

приветствуя шаги, предпринимаемые правительством Ливана для того, чтобы с помощью своих собственных, законных вооруженных сил распространить свою власть на всю территорию страны, так чтобы не оставалось никакого оружия без согласия правительства Ливана и никакой власти, кроме власти правительства Ливана, и рекомендую ему продолжать свои усилия в этом направлении,



приветствуя также трехсторонние договоренности, упоминаемые в указанном выше докладе, и рекомендуя сторонам и дальше координировать действия с Временными силами Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ), особенно с целью зrimо обозначить «голубую линию» и достичь соглашения по северной части Гаджара,

осуждая самым решительным образом все террористические нападения на ВСООНЛ и подчеркивая необходимость дальнейшей координации между ВСООНЛ и Вооруженными силами Ливана, в частности в отношении создания между «голубой линией» и рекой Эль-Литани района, свободного от любого вооруженного персонала, сил и средств и вооружений, кроме относящихся к правительству Ливана и к ВСООНЛ, а также стоящую перед ВСООНЛ необходимость отреагировать на эти нападения усилением своих возможностей по проведению расследований,

подчеркивая важность неизменных усилий по очищению юга Ливана от неразорвавшихся боеприпасов и призываю все стороны поддерживать эти усилия,

вновь подтверждая полномочия ВСООНЛ принимать все необходимые и, по их мнению, соответствующие их возможностям меры в районах развертывания их сил для обеспечения того, чтобы район их операций не использовался в целях осуществления какой бы то ни было враждебной деятельности, и для противодействия попыткам насильственными средствами помешать им выполнять свой мандат,

напоминая о соответствующих принципах, закрепленных в Конвенции о безопасности персонала Организации Объединенных Наций и связанного с ней персонала,

высоко оценивая активную роль и самоотверженность персонала ВСООНЛ, особенно их командующего, а также Специального координатора Организации Объединенных Наций по Ливану,

выражая глубокую признательность государствам-членам, предоставляющим силы и средства для ВСООНЛ, и подчеркивая, что ВСООНЛ нужно иметь в своем распоряжении все необходимые средства и оснащение для выполнения своего мандата,

откликаясь на просьбу правительства Ливана продлить, не меняя, мандат ВСООНЛ еще на один год, изложенную в письме премьер-министра Ливана от 25 июня 2007 года на имя Генерального секретаря (S/2007/396),

определяя, что положение в Ливане продолжает создавать угрозу международному миру и безопасности,

1. постановляет продлить нынешний мандат ВСООНЛ до 31 августа 2008 года;

2. высоко оценивает позитивную роль ВСООНЛ, развертывание которых вместе с Вооруженными силами Ливана помогло создать новую стратегическую обстановку на юге Ливана, и рассчитывает на активизацию их сотрудничества с Вооруженными силами Ливана при выполнении своего мандата;

3. *призывает* все соответствующие стороны соблюдать режим прекращения боевых действий и «голубую линию» на всем ее протяжении;

4. *настоятельно призывает* все стороны в полной мере сотрудничать с Организацией Объединенных Наций и ВСООНЛ и неукоснительно придерживаться своего обязательства уважать безопасность персонала ВСООНЛ и другого персонала Организации Объединенных Наций, в том числе избегая любых действий, которые ставят персонал Организации Объединенных Наций под угрозу, и обеспечивая, чтобы ВСООНЛ пользовались полной свободой передвижения в районе их деятельности;

5. *призывает* все стороны в полной мере сотрудничать с Советом Безопасности и Генеральным секретарем для достижения постоянного прекращения огня и долговременного урегулирования, предусмотренных в резолюции 1701 (2006), и *подчеркивает* необходимость добиваться большего прогресса в этом направлении;

6. *вновь заявляет* о своем намерении рассмотреть дальнейшие шаги, содействующие установлению постоянного прекращения огня и осуществлению долговременного урегулирования;

7. *приветствует* усилия, предпринимаемые ВСООНЛ для проведения в жизнь провозглашенной Генеральным секретарем политики абсолютной нетерпимости к сексуальной эксплуатации и надругательству и для обеспечения полного соблюдения их персоналом кодекса поведения Организации Объединенных Наций, просит Генерального секретаря и впредь принимать все необходимые в этой связи меры и держать Совет Безопасности в курсе событий, а также настоятельно призывает страны, предоставляющие войска, принимать превентивные и дисциплинарные меры к обеспечению того, чтобы такого рода проступки влекли за собой надлежащее расследование и наказание в случае причастности их персонала;

8. *просит* Генерального секретаря по-прежнему докладывать Совету об осуществлении резолюции 1701 (2006) каждые четыре месяца или в любой момент, когда он сочтет это целесообразным;

9. *подчеркивает* важность и необходимость достижения всеобъемлющего, справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке на основе всех его соответствующих резолюций, включая резолюции 242 (1967) от 22 ноября 1967 года, 338 (1973) от 22 октября 1973 года и 1515 (2003) от 19 ноября 2003 года;

10. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.